

SUPLIMENT EUROPASS DESCRIPTIV

EUROPASS DESCRIPTIVE SUPPLEMENT

1. DATE DE IDENTIFICARE A TITULARULUI

INFORMATION IDENTIFYING THE HOLDER

Nume

Family name(s)

1.1

Prenumele

Given name(s)

1.2

Data nașterii (anul/luna/zilua)

Date of birth (year/month/day)

1.3

--	--	--

Număr matricol/ Cod de identificare al studentului (dacă e cazul)

Student enrolment number/ Student identification code (if applicable)

1.4

2. INFORMAȚII PRIVIND CALIFICAREA

INFORMATION IDENTIFYING THE QUALIFICATION

Denumirea calificării și (dacă este cazul) titlul acordat

Name of qualification and title awarded (if applicable)

2.1

Leadership în câmp tactic <i>tactical field</i>	<i>Leadership in the tactical field</i>
---	---

Domeniul(ile) de studiu

Field(s) of study

2.2

Domeniul de studii: Științe militare Programul de studii: Leadership în câmp tactic <i>Field of study: Military sciences</i> <i>Programme of study: Leadership in the tactical field</i>

Numele și statutul instituției care eliberează diploma

Name and status of awarding institution

2.3

Academia Forțelor Terestre „Nicolae Bălcescu” Sibiu – Instituție militară de învățământ superior acreditată Facultatea de Științe Militare <i>“Nicolae Bălcescu” Land Forces Academy of Sibiu</i> <i>Accredited military institution of higher education</i> <i>Faculty of Military Sciences</i>
--

Limba(ile) de studiu/ examinare

Language(s) of instruction / examination

2.4

Română <i>Romanian</i>

Numele și statutul instituției care administrează studiile (dacă diferă de 2.3)

Name and status of institution administering studies (if different from 2.3)

2.5

3. INFORMAȚII PRIVIND NIVELUL CALIFICĂRII

INFORMATION ON THE LEVEL OF THE QUALIFICATION

Nivelul calificării

Level of qualification

3.1

Nivel 6 EQF/CEC/CNC-studii postuniversitare <i>Level 6 EQF/CEC/CNC - postgraduate studies</i>

Durata oficială a programului de studii

Official length of the programme of study

3.2

8 săptămâni - 16 credite SECT <i>8 weeks – 16 ECTS credits</i>
--

Criterii de admitere

Access requirement(s)

3.3

Diplomă de licență și concurs de admitere <i>Bachelor's degree and admission contest</i>
--

4. INFORMAȚII PRIVIND PROGRAMUL DE STUDII ȘI REZULTATELE OBTINUTE

INFORMATION ON THE CURRICULUM AND RESULTS GAINED

Forma de învățământ

Mode of study

4.1

Cu frecvență / full-time study

Cerințele programului

Learning outcomes of the study program

4.2

CUNOȘȚINȚE	C1.R1. să cunoască și să aplice conceptele specifice leadershipului în contextul operațional modern C1.R1. know and apply the concepts specific to leadership in the modern operational context C1.R2. să înțeleagă caracteristicile mediului de securitate actual și implicațiile acestora asupra îndeplinirii obiectivelor în operațiile militare C1.R2. understand the characteristics of the current security environment and their implications for achieving objectives in military operations C1.R3. să explice mecanismul de funcționare a statului major pentru pregătirea și întrebuințarea forțelor în operații întrunite multinaționale C1.R3. explain the operational mechanisms of the headquarters staff in preparing and employing forces for multinational joint operations. C2.R1. să înțeleagă contextele operaționale în care este necesară intervenția liderului militar C2.R1. understand the operational contexts in which the intervention of the military leader is required C2.R2. să descrie cauzele și efectele utilizării instrumentelor manageriale în context organizațional militar C2.R2. describe the causes and effects of using managerial tools in a military organizational context C2.R3. să explice modul de materializare a relațiilor de comandă și control în operațiile militare multinaționale C2.R3. explain how command and control relationships are implemented in multinational military operations
	C1.R4. să elaboreze strategii adecvate de motivare a subordonaților pentru a crește performanța structurilor organizaționale din sistemul de apărare, ordine publică și securitate națională în contextul situațiilor de pace, la criză și la război; C1.R4. develop appropriate strategies to motivate subordinates in order to enhance the performance of organizational structures within the defense, public order, and national security system in peacetime, crisis, and wartime contexts C1.R5. să identifice disfuncțiile existente la nivelul structurilor organizaționale din sistemul de apărare, ordine publică și securitate națională cu impact asupra performanțelor resursei umane; C1.R5. identify existing dysfunctions within the organizational structures of the defense, public order, and national security system that impact human resource performance C1.R6. să utilizeze metode de comunicare operațională specifice NATO C1.R6. use operational communication methods specific to NATO C2.R4. să analizeze multicriterial procesul de conducere a forțelor pentru îndeplinirea misiunilor C2.R4. conduct a multi-criteria analysis of the force leadership process for mission accomplishment C2.R5. să dezvolte strategii de comunicare pe timpul crizelor politico-militare C2.R5. develop communication strategies during politico-military crises C2.R6. să aplice metodele de luare a deciziei la nivelul structurilor militare în cadrul național și multinațional C2.R6. apply decision-making methods at the level of military structures within national and multinational frameworks
	C1.R7. să evalueze obiectiv performanța individuală și colectivă în raport cu obiectivele stabilite C1.R7. objectively evaluate individual and collective performance in relation to established objectives C1.R8. să aplice metode specifice rezilienței în scopul diminuării consecințelor stresului profesional C1.R8. apply resilience-specific methods to mitigate the effects of professional stress C2.R7. să elaboreze strategii și planuri inovative, atât în structura proprie cât și coordonate cu alte structuri, în scopul optimizării activităților în cadrul operațional și normativ specific conducerii operațiilor militare C2.R7. develop innovative strategies and plans, both within their own structure and in coordination with other structures, aimed at optimizing activities within the operational and regulatory framework specific to military operations leadership C2.R8. să aplice principiile comenzii și controlului în operațiile militare desfășurate în cadru național sau multinațional C2.R8. apply the principles of command and control in military operations conducted within national or multinational frameworks C2.R9. să folosească gândirea critică și să manifeste agilitate mentală în timpul aplicării metodelor și procedurilor de luare a deciziei în organizația militară C2. R9. use critical thinking and demonstrate mental agility during the application of decision-making methods and procedures within the military organization

4.3 Detalii asupra programului (ex. Module sau unități de studiu), calificativele/notele/creditele obținute

Programme details (ex.module sau unități de studiu) and the individual grades/marks/credits obtained

Conform Registrului Matricol al facultății/departamentului nr....., volumul .

Anul ... (anul universitar ...) / 1st year of study (...academic year)

Nr. No.	Denumirea disciplinei Subject	Total ore ¹⁾ Number of hours		Not/ grade			Nr. credite (SECT) No of ECTS credits
		C	S, LP,P	E	CV	P	
1	Abordarea cuprinzătoare a conflictelor militare Comprehensive approach to military conflicts	12	12	E			2
2	Conducerea acțiunilor militare Conducting military actions	12	12	E			3
3	Metode de dezvoltare a rezilienței Methods of developing resilience	12	12	E			3
4	Practică Practice		48		CV		2
5	Tehnici de comunicare în situații de criză (opțională) Communication techniques in crisis	12	12		CV		2
6	Scenarii tactice (opțională) Tactical scenario	12	12		CV		2
7	Pregătirea economiei naționale și a teritoriului pentru apărare National Economy and Territory Defense Preparation	6	6	E			2
8	Leadership in mediu hibrid Leadership in hybrid environments	6	6	E			2
9	Educație fizică militară Military Physical Education		12		CV	12	
10	Limba engleză (facultativă) English	6	6		CV		2
	Promovat cu media: ²⁾ Pass, average grade per academic year			Total credite (SECT): Total credits (ECTS):			16

Total credite (SECT) la finalul anilor de studii:

Total credits (ECTS) for the entire period of study:

¹⁾ Se va menționa numărul total de ore, conform planului de învățământ aprobat pentru fiecare program de studii și formă de învățământ.

^{1*} It shall be mentioned the total hours, according to the approved educational plan for each study program and mode of study.

²⁾ Media aritmetică a notelor, cu două zecimale, fără rotunjire.

^{2*} Arithmetic average of grades, with two decimals, without rounding.

Sistemul de notare, și, dacă sunt disponibile, informații privind distribuția statistică a notelor

Grading scheme and, if available, grade distribution guidance

- 4.4 Notarea unei discipline se face pe o scală de la 10 la 1, notele acordate fiind numere întregi. Notarea minimă de promovare este 5 (cinci), iar nota maximă este 10 (zece). Media minimă de promovare a anilor de studiu pentru promoția ..., domeniul de studii .../programul de studii ... este ..., iar media maximă este ..., titularul fiind clasificat pe locul ... din totalul de ... absolvenți.
 Grades are integer numbers and given on a scale from 10 (the highest grade) to 1 (the lowest grade); the lowest passing grade is 5. The passing overall average grades for the class of ... field of study .../ study programme ... are: lowest average: ... (out of 10) and highest average ... (out of 10). The degree holder is ranked ... out of ... graduates.

Media finală³⁾

Overall average grade

4.5

5. INFORMAȚII PRIVIND DREPTURILE CONFERITE DE CALIFICARE

INFORMATION ON THE FUNCTION OF THE QUALIFICATION

Acces la continuarea studiilor

Access to further study

Statut profesional

Professional status

5.1

5.2

0110- Ofițer al forțelor armate//Titularul poate profesa potrivit calificării și titlului acordat, conform competențelor asigurate prin programul de studii.
 0110-Officer of the Armed Forces/The holder can practice according to granted diploma and acquired competence, in conformity with the skills presented in the curriculum studies.

6. INFORMAȚII SUPLIMENTARE

ADDITIONAL INFORMATION

Informații suplimentare
Additional information

6.1

Alte surse pentru obținerea mai multor informații
Further information source

6.2

Str.Revoluției, nr.3-5, Sibiu (România)
550170
Tel: +40-269-432990
E-mail: office@armyacademy.ro
Web: https://www.armyacademy.ro
Revoluției Str., no. 3-5, Sibiu (Romania)
550170
Tel: +40-269-432990
E-mail: office@armyacademy.ro

7. LEGALITATEA SUPLIMENTULUI

CERTIFICATION OF THE SUPPLEMENT

Data
Dated

7.1

Acest supliment însoțește diploma cu seria.....Nr.....

This supplement is for the diploma series.....no.....

Nr. și data eliberării⁴⁾

No. and date of issue

Acest document conține un număr de pagini⁵⁾

This document contains a number of Pages

Semnătura
Signature

7.2

Funcția
Position

7.3

Rector Rector	
Decan Dean	
Secretar șef universitate University Registrar	
Secretar șef facultate Faculty Registrar	

Ștampila sau sigiliul oficial
Official stamp or seal

7.4

³⁾ Media aritmetică de promovare a anilor de studii, cu două zecimale, fără rotunjire.

^{3*} Overall average grades, with two decimals, without rounding.

⁴⁾ Se va menționa nr. și data înscrise pe actul de studii la momentul eliberării și, după caz, nr. și data eliberării suplimentului de către instituția care a asigurat școlarizarea

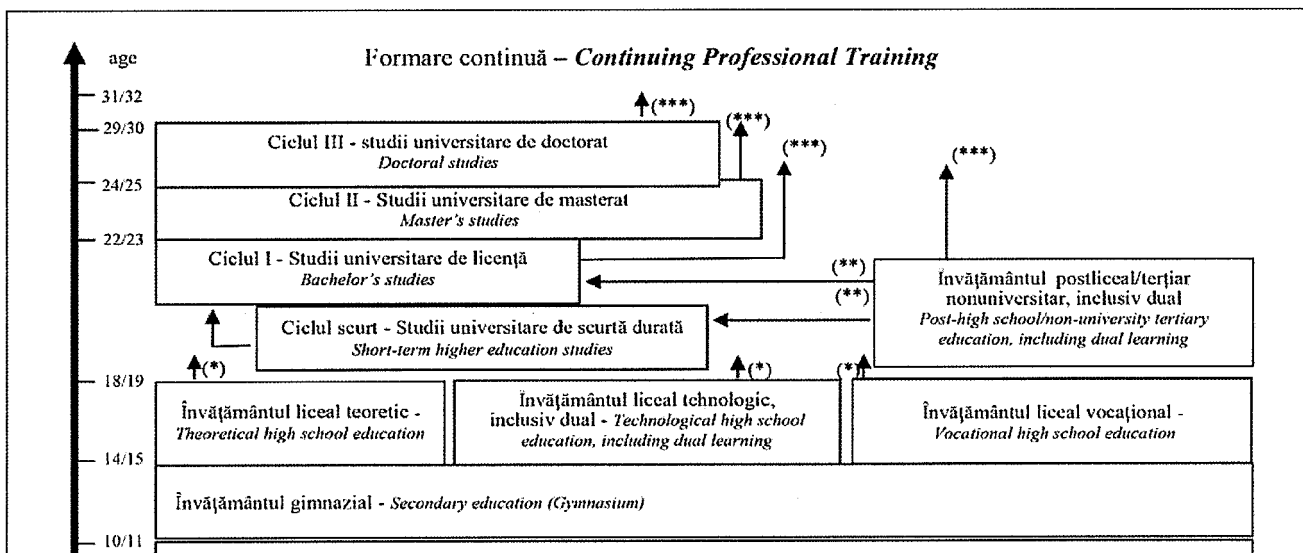
^{4*} It shall be mentioned no. and date written on the degree at the time of issuance and, as the case may be, no. and date of issuance of the supplement by the institution that ensured the schooling.

⁵⁾ Se va menționa numărul total de pagini ale suplimentului.

^{5*} It shall be mentioned the total number of pages of the supplement

8. INFORMAȚII PRIVIND SISTEMUL NAȚIONAL DE ÎNVĂȚĂMÂNT

INFORMATION ON THE NATIONAL EDUCATION SYSTEM



6	Învățământul primar - <i>Primary education</i>
0	Educația timpurie (3 luni-6 ani) - <i>Early education (from 3 month to 6 years)</i>

EDUCATION SYSTEM IN ROMANIA

PREZENTARE GENERALĂ A SISTEMULUI NAȚIONAL DE ÎNVĂȚĂMÂNT SUPERIOR

OVERVIEW OF THE NATIONAL HIGHER EDUCATION SYSTEM

Accesul în învățământul superior se bazează pe diploma de bacalaureat (obținută la sfârșitul învățământului secundar superior).

Access to higher education is based on the baccalaureate diploma (obtained at the end of upper secondary education).

Absolvenții cu diploma de bacalaureat pot urma fie Ciclul scurt - studii universitare de scurtă durată, fie Ciclul I – studii universitare de licență. Accesul la Ciclul II – studii universitare de masterat se bazează pe diploma obținută după finalizarea studiilor universitare de licență (BA/BSc/BEng).

Graduates with a baccalaureate degree can follow either the Short Cycle - short-term studies, or the I Cycle – undergraduate higher education. The access to master programmes is based on the bachelor degree (BA/BSc/ BEng).

Studiile universitare de scurtă durată presupun un număr de 120 de puncte de credite de studii transferabile, calculate în conformitate cu Sistemul European de Credite Transferabile (ECTS/SECT) și se finalizează prin nivelul 5 din Cadrul European al Calificărilor pentru învățare pe tot parcursul vieții (EQF/CEC).

Short-term studies presuppose 120 credit points, calculated in accordance with the European Credit Transfer System (ECTS/SECT) and ends with the level 5 from the European Qualifications Framework for lifelong learning (EQF/CEC).

Studiile universitare de licență (BA/BSc/ BEng) presupun 180-240 de puncte de credit, calculate în conformitate cu Sistemul European de Credite Transferabile (ECTS/SECT) și se finalizează prin nivelul 6 din Cadrul European al Calificărilor pentru învățare pe tot parcursul vieții (EQF/CEC).

Bachelor studies (BA/BSc/BEng etc.) presuppose 180-240 credit points, calculated in accordance with the European Credit Transfer System (ECTS/SECT), and ends with the level 6 from the European Qualifications Framework for lifelong learning (EQF/CEC).

Studiile universitare de masterat (MA/MSc/MEng) presupun 60-120 puncte de credit, calculate în conformitate cu Sistemul European de Credite Transferabile (ECTS/SECT) și se finalizează prin nivelul 7 din Cadrul European al Calificărilor pentru învățare pe tot parcursul vieții (EQF/CEC).

Master studies (MA/MSc/MEng) presuppose 60-120 credit points, calculated in accordance with the European Credit Transfer System (ECTS/SECT) and ends with the level 7 from the European Qualifications Framework for lifelong learning (EQF/CEC).

Pentru profesii reglementate prin norme, recomandări sau bune practici europene, studiile universitare de licență și masterat pot fi oferite comasat, într-un program unitar de studii universitare cu o durată cuprinsă între 5 și 6 ani, la învățământul cu frecvență, diplomele obținute fiind echivalente diplomei de master (în următoarele domenii de studiu: Medicină- 360 de ECTS/SECT, Stomatologie – 360 de ECTS/SECT, Farmacie – 300 ECTS/SECT, Medicină Veterinară – 360 ECTS/SECT, Arhitectură – 360 ECTS/SECT).

For professions regulated by European norms, regulations or good practices, bachelor (BA/BSc/BEng) and master studies (MA/MSc/MEng) can be provided as part of a 5 to 6 year full-time programme of study, thus diplomas are recognized as master's degree certificates (the following fields of study are considered: Medicine – 360 ECTS/SECT, Dentistry – 360 ECTS/SECT, Pharmacy – 300 ECTS/SECT, Veterinary Medicine – 360 ECTS/SECT, Architecture – 360 ECTS/SECT).

Studiile universitare de doctorat conduc la o teză de doctorat, iar candidații care finalizează primesc diploma de doctor. Studiile universitare de doctorat permit dobândirea unei calificări de nivelul 8 din EQF/CEC.

PhD studies result in a doctoral research thesis, while successful candidates are awarded a PhD diploma. Doctoral studies allow obtaining a qualification at level 8 EQF/CEC.

Sistemul de învățământ superior românesc este un sistem deschis. Toate universitățile din România folosesc Sistemul European de Credite Transferabile (ECTS/SECT).

The Romanian higher education system is an open system. All Romanian universities use the European Credit Transfer System (ECTS/SECT).

Programele de studii universitare pot fi organizate, după caz, conform reglementărilor legale în vigoare, la următoarele forme de învățământ: cu frecvență, cu frecvență redusă și la distanță.

University programs can be organized, as appropriate, according to legal regulations, at the following forms of education: full time, part time and distantly.

De asemenea, universitățile oferă programe de formare profesională continuă, pe baza cererilor de pe piața muncii.

Universities also provide continuing professional training programmes based on the market demands.

(*) În conformitate cu Legea nr. 199/2023, cu modificările și completările ulterioare. / According to Law no. 199/2023 no 199/2023, with subsequent amendments and addition.

(**) Doar absolvenții cu diplomă de bacalaureat / Only graduates with a baccalaureate degree

(***) Programe postuniversitare de formare și dezvoltare profesională continuă. / Postgraduate programs of training and professional development